

General Terms and Conditions of YUPO EUROPE GmbH („YUPO“)

I. Definition and Application

„Goods“ shall mean the products, materials, equipment and/or services to be supplied by YUPO.

„Customer“ shall mean any company, firm or individual that has entered into a contract with YUPO on the delivery of the Goods.

„Specification“ shall mean the description of the quality of the Goods.

YUPO's current and future business relationship with the Customer shall be determined exclusively by the following General Terms and Conditions, insofar as not otherwise agreed in the individual case or when additional, special terms and conditions are agreed on for certain Goods.

II. Offer, Order Confirmation and Prices

All offers made by YUPO are not binding. Orders of the Customer are only binding if agreed by YUPO in writing.

YUPO's prices are net sales prices; VAT and other taxes and/or duties will be invoiced separately. YUPO is not bound by its list prices, and all prices are subject to change without notice.

III. Payment

Invoices are payable within thirty days following the date of invoice. If the Customer defaults in the payment of due payments, YUPO is entitled to charge interest from the due date until payment is made to YUPO at 8 % per annum over the respective basic interest. Unless otherwise agreed in writing, payments shall be made in Euro.

IV. Delivery

Dates of delivery are only binding if agreed upon by YUPO in writing.

YUPO is entitled to deliver the Goods by instalments. In such event each instalment shall be treated as a separate contract, provided that deliveries of further instalments may be withheld until the Goods, comprised in earlier instalments have been paid completely.

The delivery shall be deemed to be effective when the Goods are unloaded at the delivery address nominated by the Customer, save where the Goods are to be collected by the Customer, when the Goods are handed over to the Customer respectively when the Goods are handed over to the carrier or forwarder. The risk of loss or damage of the Goods shall pass the Customer upon delivery.

V. Trademarks and Logo

Without prior written authorisation from YUPO, no Customer may reproduce any YUPO trademark or logo, or use any of them in its business, except in approved advertisements of YUPO Goods.

VI. Retention of Title

The title to the Goods delivered remains with YUPO until the Customer has paid all and any claims arising from the business relationship with YUPO. Goods to which YUPO has retained the title shall be used for manufacturing on behalf of YUPO being the manufacturer in the meaning of Section 950 of the German Civil Code excluding the Customer as owner and without YUPO being under any obligation. YUPO shall become joint owner of the new goods in the proportion of the invoice value of the Goods which retained title to the invoice value of the new produced Goods. Respectively the same is valid and effective in case of mixing up.

The Customer holds the retained property in custody for YUPO free of charge and undertakes to insure it against the normal risks like fire, water, theft etc. If the insured Goods are damaged or destroyed, then such insurance monies as are payable shall be immediately paid by the Customer to YUPO to the extent of the indebtedness of the Customer to YUPO.

The customer may sell, use for manufacture, mix or combine the Goods with retained title only in the course of his ordinary business and only as long as it is not in default of payment. The Customer is not entitled to otherwise dispose of the Goods to which the title has been retained; especially not to pledging and assignment by bill of sales as a security. The power to dispose shall end if Customer stops payments, insolvency proceedings, judicial or extrajudicial composition proceedings or insolvency proceedings are instituted against it.

If the Customer resales the Goods with title retained it already herewith assigns its claims arising from the resale together with all subsidiary rights to YUPO until the completion of all claims arising from the business relationship. The Customer undertakes to give YUPO all information and documents necessary for the pursuing of YUPO's rights against Customer's customers. In case of levies of execution or seizure attachments by a third party the Customer shall promptly inform YUPO.

VII. Warranty

Immediately after receipt the Customer shall examine the Goods for defects in quality or errors in quality and shall give written claim immediately pointing out the order data, invoice and lot number. The Customer shall give YUPO the opportunity to verify its claim.

YUPO warrants that the Goods delivered shall be in conformity with the Specification. The Specification indicates the margins of tolerances for the Goods. In case of substantial deviations from the description in the Specification, YUPO shall be authorised, after justified and timely objection of defects, at its discretion, to cure the defect or to make a replacement delivery. If the defect cannot be correct within a reasonable time period, or if the cure or replacement delivery have not being successful, the Customer can demand a reduction of the purchase price or cancel the relevant purchase contract. The failure of correction shall first be deemed to occur after YUPO has been granted adequate opportunity to cure or make replacement delivery.

The Customer shall be obliged to place documents at YUPO's disposal which are capable of examination concerning the type and occurrence of deviations from the description in the Specification and to co-operate with the limitation of defects.

With respect to defects of the Goods which occur after delivery and examination according to Subsection hereof, the Customer is only entitled to raise warranty claims if it has notified YUPO of such defect immediately after it has detected the defect. Claims for damages because of defective products are excluded.

The warranty claims of the Customer become statute-barred 1 year after the date of the delivery of the Goods. It is the Customers responsibility to determine whether the Goods are suitable for the contemplated use.

VIII. Liability

Except for any damages occurred due to YUPO's intentional conduct, gross negligence, absence of warranted quality and intentional or grossly negligent violation of an essential contractual obligation, YUPO shall only be liable for damages, regardless of the legal grounds, due to YUPO's negligent violation of an essential contractual obligation for an amount of the actual purchase price paid to YUPO for the Goods involved.

The statutory liability for personal injury and for deficiencies in title and under the German Act on Product Liability remains unaffected.

IX. Termination by YUPO

Yupo shall (without prejudice to any of its other rights hereunder) be entitled to terminate a sales contract forthwith by written notice to the Customer if the Customer (i) becomes insolvent, (ii) fails to pay any amounts falling due to YUPO within thirty days of the date payment is due, (iii) has passed a resolution for winding-up (other than for purposes of reconstruction or amalgamation), and (iv) committed a breach of any term of such contract with YUPO.

X. Force Majeure

YUPO shall not be liable for any failure to perform its obligations under a contract if performance has been delayed, hindered, interfered with or prevented by an event of force major such as strike, lock-out, labour dispute, breakdown of plans, war, riots, civil commotion, embargo, unavoidable shortage of materials or equipment, unavailability of suitable ships or other means of transport, and import and export restrictions.

XI. Miscellaneous

Place of jurisdiction is Düsseldorf.

These Terms and Conditions and all legal and contractual relationships between YUPO and the Customer shall be governed by and construed in accordance with the laws of the Federal Republic of Germany excluding the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods and the rules of conflict of laws of the German private international law.

In case of invalidity of one or several provisions of this Terms and Conditions, the validity of the remaining provisions hereof shall not in any way be affected or impaired thereby. YUPO and the Customer agree to replace such invalid provision by a provision which comes closest to the economic tenor of such provision.

In case of doubt, the German version of this Terms and Conditions shall be the binding version.

Allgemeine Geschäftsbedingungen der YUPO EUROPE GmbH ("YUPO")

I. Definitionen und Anwendungsbereich

"Waren" sind die Produkte, Materialien, Zubehör und/oder sonstige Leistungen, die von YUPO geliefert beziehungsweise erbracht werden.

"Kunde" ist jede Gesellschaft, jedes Unternehmen oder jede natürliche Person, die mit YUPO einen Vertrag über die Lieferung von Waren geschlossen hat.

„Leistungsbeschreibung“ ist die Beschreibung der Beschaffenheit der Waren.

Die gegenwärtigen und zukünftigen Geschäftsbeziehungen zwischen YUPO und dem Kunden werden ausschließlich durch diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen bestimmt, soweit nicht im Einzelfall etwas anderes vereinbart ist oder zusätzliche, spezielle Bedingungen für bestimmte Waren getroffen werden.

II. Angebote, Auftragsbestätigungen und Preise

Sämtliche Angebote von YUPO sind freibleibend. Aufträge des Kunden werden erst nach schriftlicher Bestätigung durch YUPO verbindlich.

YUPOs Preise sind Nettoverkaufspreise; Mehrwertsteuer und andere Steuern und/oder Gebühren werden gesondert in Rechnung gestellt. YUPOs Listenpreise sind unverbindlich und können jederzeit von YUPO ohne Vorankündigung geändert werden.

III. Zahlung

Rechnungen sind innerhalb von dreißig Tagen ab dem Rechnungsdatum zahlbar. Zahl der Kunde fällige Rechnungen nicht fristgemäß so ist YUPO berechtigt, für den Zeitraum seit Fälligkeit der Rechnung bis zur Zahlung Verzugszinsen in Höhe von 8 % per anno über dem jeweiligen Zinssatz geltend zu machen. Soweit schriftlich nicht etwas anderes vereinbart ist, sind Zahlungen in Euro zu leisten.

IV. Lieferung

Liefertermine sind nur bei schriftlicher Vereinbarung mit YUPO verbindlich.

YUPO ist zu Teillieferungen berechtigt. Teillieferungen werden als gesonderte Verträge behandelt, mit der Folge, daß weitere Teillieferungen zurückgehalten werden können, bis vorangegangene Teillieferungen vollständig bezahlt sind.

Die Lieferung gilt als erfolgt, sobald die Güter an die vom Kunden genannte Lieferadresse ausgeliefert sind. Etwas anderes gilt, wenn die Waren von dem Kunden abzuholen sind. In diesem Fall gilt die Lieferung als erfolgt wenn die Waren dem Kunden beziehungsweise einem Spediteur oder sonstigen Lieferanten übergeben sind. Die Gefahr des zufälligen Untergangs und einer zufälligen Verschlechterung der Waren geht mit erfolgter Lieferung auf den Kunden über.

V. Marken und Logo

Ohne vorherige schriftliche Erlaubnis durch YUPO ist der Kunde nicht dazu berechtigt, YUPOs Marken oder Logo nachzumachen oder geschäftlich zu nutzen, es sei denn, für genehmigte Werbemaßnahmen für YUPO Waren.

VI. Eigentumsvorbehalt

YUPO behält sich bis zur endgültigen Zahlung aller Forderungen aus der Geschäftsverbindung mit dem Kunden das Eigentum an der gelieferten Ware vor. Be- und Verarbeitung der Vorbehaltsware erfolgt für YUPO als Hersteller im Sinne von § 950 BGB unter Ausschluß des Eigentumserwerbs des Kunden und ohne Verpflichtung für YUPO. Der Eigentumsvorbehalt setzt sich an der verarbeiteten Ware im Verhältnis des Wertes der in Rechnung gestellten Ware zum Wert der hergestellten Ware fort. Entsprechendes gilt bei Vermengung. Der Kunde verwahrt die Vorbehaltsware unentgeltlich für YUPO und ist verpflichtet, diese gegen die üblichen Gefahren wie Feuer, Wasser, Diebstahl usw. zu versichern. Falls die versicherten Waren beschädigt oder zerstört werden, hat der Kunde die Zahlungen der Versicherung in Höhe seiner Verbindlichkeiten gegenüber YUPO unverzüglich an YUPO zu leisten.

Der Kunde darf die Vorbehaltsware nur im üblichen Geschäftsverkehr und nur, sofern er sich nicht in Verzug befindet, veräußern, verarbeiten, vermischen oder verbinden. Zu anderen Verfügungen über die Vorbehaltsware, insbesondere Verpfändungen und Sicherheitenübereignungen, ist der Kunde nicht berechtigt. Die Verfügungsbefugnis endet, wenn der Kunde seine Zahlungen einstellt, über sein Vermögen das Insolvenzverfahren oder ein gerichtliches oder außergerichtliches Vergleichsverfahren beantragt wird.

Für den Fall der Weiterveräußerung tritt der Kunde hiermit schon jetzt bis zur Erfüllung aller Ansprüche aus der Geschäftsverbindung die ihm aus der Weiterveräußerung zustehenden Forderungen mit allen Nebenrechten an YUPO ab. Der Kunde ist verpflichtet, YUPO alle Auskünfte zu erteilen und Unterlagen auszuhändigen, die zur Verfolgung der Rechte des Kunden gegenüber seinen Abnehmern erforderlich sind. Bei Pfändungen oder sonstigen Beschlagnahmen durch Dritte hat der Kunde YUPO unverzüglich zu benachrichtigen.

VII. Gewährleistung

Unverzüglich nach Erhalt hat der Kunde die Ware auf Fehler in der Beschaffenheit zu untersuchen und etwaige Beanstandungen unter Angabe der Bestelldaten, der Rechnungsnummer und der Warenpostennummer unverzüglich schriftlich zu erheben. Der Kunde hat YUPO die Möglichkeit einzuräumen, die Beanstandungen auf ihre Richtigkeit zu überprüfen.

YUPO gewährleistet, daß die gelieferten Waren den Angaben in der Leistungsbeschreibung entsprechen. In der Leistungsbeschreibung ist für die jeweiligen Waren eine Spanne zulässiger Abweichungen angegeben. Im Falle erheblicher Abweichungen von den Angaben der Leistungsbeschreibung ist YUPO nach berechtigter und fristgerechter Mängelrüge wahlweise zur Nachbesserung oder Ersatzlieferung berechtigt. Kann der Mangel nicht innerhalb angemessener Frist behoben werden oder ist die Nachbesserung oder Ersatzlieferung aus sonstigen Gründen als fehlgeschlagen anzusehen, kann der Kunde Herabsetzung des Kaufpreises oder Rückgängigmachung des Kaufvertrages verlangen. Von einem Fehlschlagen der Nachbesserung ist erst auszugehen, wenn YUPO hinreichend Gelegenheit zur Nachbesserung oder Ersatzlieferung eingeräumt wurde.

Der Kunde ist verpflichtet, YUPO nachprüfbare Unterlagen über Art und Auftreten von Abweichungen von der Leistungsbeschreibung zur Verfügung zu stellen und bei Eingrenzung von Fehlern mitzuwirken.

Für Mängel, die nach der Lieferung und Untersuchung der Ware gemäß Absatz 1 auftreten, stehen dem Kunden nur dann Gewährleistungsansprüche zu, wenn er YUPO diese Mängel unverzüglich nach ihrer Entdeckung angezeigt hat. Schadensersatzansprüche wegen mangelhafter Produkte sind ausgeschlossen.

Die Gewährleistungsansprüche des Kunden verjähren in 1 Jahr ab der Lieferung der Waren.

Der Kunde ist dafür verantwortlich, zu bestimmen, ob die Waren für die von ihm beabsichtigten Zwecke geeignet sind.

VIII. Haftung

Außer für Schäden, die auf Vorsatz, grober Fahrlässigkeit, Fehlen einer zugesicherten Eigenschaft und vorsätzlicher oder grob fahrlässiger Verletzung einer wesentlichen Vertragspflicht beruhen, haftet YUPO, gleich aus welchem Rechtsgrund, nur bei fahrlässiger Verletzung einer wesentlichen Vertragspflicht in Höhe des an YUPO zu zahlenden Kaufpreises für die betroffenen Waren.

Die gesetzliche Haftung bei Personenschäden und Rechtsmängeln bleibt ebenso unberührt wie die Haftung nach dem Produkthaftungsgesetz.

IX. Kündigung durch YUPO

YUPO ist (unbeschadet ihrer sonstigen Rechte) berechtigt, einen Kaufvertrag durch schriftliche Erklärung an den Kunden unverzüglich zu kündigen, falls der Kunde (1.) insolvent wird, (2.) fällige Rechnungsbeträge innerhalb von dreißig Tagen seit der Fälligkeit nicht bezahlt, (3.) ein Beschluß über die Liquidation des Kunden getroffen worden ist (es sei denn, zu Zwecken der Restukturierung oder eines Unternehmenszusammenschlusses) oder (4.) der Kunde gegen eine Bestimmung aus einem Vertrag mit YUPO verstoßen hat.

X. Höhere Gewalt

Yupo haftet nicht, wenn die Erfüllung ihrer Vertragspflichten aus einem Vertrag scheitert, weil ein Ereignis der höheren Gewalt zur Verspätung, Verhindern oder Beeinträchtigung der Erfüllung führt. Fälle höherer Gewalt sind beispielsweise: Streik, Aussperrung, arbeitsrechtliche Streitigkeiten, Zusammenbruch des Betriebes, Krieg, Ausschreitungen, Bürgerunruhen, Embargo, unvermeidbare Knappheit von Material und Ausrüstung, Nichtverfügbarkeit von Transportschiffen oder anderen Transportmitteln und Import- und Exportbeschränkungen.

XI. Verschiedenes

Ausschließlicher Gerichtsstand ist Düsseldorf.

Auf diese Allgemeine Geschäftsbedingungen sowie alle rechtlichen und vertraglichen Beziehungen zwischen YUPO und dem Kunden findet das Recht der Bundesrepublik Deutschland unter Ausschluß des UN-Kaufrechts und der Verweisungsregeln des deutschen internationalen Privatrechts Anwendung.

Im Falle der Unwirksamkeit einer oder mehrerer Bestimmungen dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen wird die Gültigkeit der Allgemeinen Geschäftsbedingungen im übrigen nicht berührt. YUPO und der Kunde werden eine der unwirksamen Regelung wirtschaftlich möglichst nahekommende Ersatzregelung treffen.

Im Zweifel ist die deutsche Version dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen bindend.